



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Capolago Flyers			
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
10	C ZANDA Francesco		205124
6	A BERNASCONI Enzo		2118
90	G SWIDERSKI Jan	X X X	218942
	G		
19	CETTI Christian		201102
80	CETTI Nikolas		201101
21	REALINI Athos		2308
67	CASELLINI Damiano		99097
7	MANZOCCHI Pietro		205180
4	MANZOCCHI Nicola		205179
38	TORRI Chris		208344
88	CAVADINI Simone		215039
96	VALLI Pascal		2124

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0			
Time / Zeit Temps	G	A	T
00:20	21	38	1
16:11	21	38	2
41:21	19	21	3
59:45	21	19	4

Penalties / Strafen / Punitons			
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine
11:11	88	2	13:11
33:55	7	2	35:55
46:37	19	2	48:37

CLUB 1	Capolago Flyers	1L
CLUB 2	Sayaluca Cadempino Lugano II	1L
Lieu / Ort Location / Luogo	Capolago	Date / Datum Date / Data
Start / Beginn Début / Inizio	19:30	End / Ende Fin / Fine
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	CB21	
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori
		15

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	97202 FELAPPI Paolo	
Official scorer Marqueur	208173 BERNASCONI Gabriella	
Referee 1 Arbitre 1	95244 BIAGGI Aris	
Referee 2 Arbitre 2	9701 CALI Michele	
Tech. Director Directeur tech.		

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	20523
	HÜRSCHLER Walter			

TOTAL	4
TIME OUT	

TOTAL	6 min
--------------	--------------

2 Sayaluca Cadempino Lugano II			
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
96	C BIANCHI Alessandro		202624
78	A MARZARO Stefano		217531
22	G DESTEFANI Gianluca	X X X	202789
	G		
45	POZZI Giorgio		207203
11	PFIRTER Axel		209296
16	PERNI Christian		202688
87	DOLCI Alex		97352
15	BERNASCONI Daniele		96155
3	GAETA Alessandro		203438
18	BERNASCONI Johnny		214140
93	FIBIOLI Carlo		20142
20	BONOMI Niko		204358
89	BERNASCONI Alex		206221
94	ROSSETTI Noe		214231
9	PAVAN Pascal		207475
77	SANTORO Simone		208049
17	GONCALVES Daniel		210352

Goals / Torschützen / Buts / Reti			
Time / Zeit Temps	G	A	T
07:18	89	9	1
27:59	89	94	2

Penalties / Strafen / Punitons			
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine
41:03	11	2	41:21
54:14	93	2	56:14
58:52	87	2	59:45

RESULT			
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO		FINAL	
	CLUB 1	CLUB 2	
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	1	4 2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	1	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Capolago Flyers
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	0	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma
Penalty / Rigori	0	0	
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.			

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	10198
	BERNASCONI Roberto			

TOTAL	2
TIME OUT	X

TOTAL	6 min
--------------	--------------